институт востоковедения

$\Im\Pi$ M Γ PA Φ M K_A

BOCTOKA

XXIII

СБОРНИК СТАТЕЙ ПОД РЕДАКЦИЕЙ АКАДЕМИКА Б.Б. ПИОТРОВСКОГО





. ЛЕНИНГРАД
«НАУКА»
ленинградское отделение
1985

ЗАМЕТКИ И РЕЦЕНЗИИ

Е. А. ДАВИДОВИЧ

о методе интерпретации м. н. федоровым рукописных и нумизматических источников

Две статьи М. Н. Фодорова, которые мы здесь рысскитривам¹, носвящени одкому довольно частвому скожету: «посстановлению» Афрасивского клада и фрактический петории Карахинидов О — постановлению петории Карахинидов О — постановления статьки пе эдестуменная бодпечення пределения, подело пе в них, а в устоянемы за многие годи стиле работы Федорова, в сто творческом многод, которые в друх этих статьки проявилие очень ярко. Стать и метод, набранивые им, позолить писать летко и много, так как пе требута добросовестного и предподатают дополениюсть провзводыных и фазитатеческих исстременя.

Методы интерпретации рукописных источников и использования научной литературы

Один из основных сюжегов двух статей М. Н. Фепорова — генеалогия и хронология караханидского госупаря Мас'уда, а также некоторые события времени его правления. О Мас'уде сообщено во многих рукописных источниках; для самостоятельной и совершенно фантастической интерпретации М. Н. Федоров привлекает два: «Спидбаднаме» Мухаммада иби 'Али иби Мухаммада иби ал-Хасана аз-Захири ал-Катиба ас-Самарканди (далее - Мухаммад Самарканди) и Джамала Карши. Ради хронологической орнентировки читателя приведем несколько достоверных сведений о Мас'упе: известные сейчас бесспорно принадлежашие ему монеты чеканены в 558-565 гг. х. (это незкопробные серебряные дирхемы и золотые динары); в 560/1165 г. он восстановил городские стены Бухары; в 556/1160-61 г. вступил на самаркандский престол после победы над врагами (А. Атеш на основании «Синдбапнаме» 2); умер в шаввале (Джамал Карши) 565 или 566 г. х.; в 566 г. х. на престол Самарканда вступил его сын Мухаммад, умерший в 569/1173-74 г.

О локализации битвы 556/1160-61 г. и о войне Мас'уда с карлуками

О битве и победе 556 г. х. сообщается во вводной части «Спидбаднаме». Приведем отрывок в переводе М.-Н. Османова, поскольку интерпретация М. Н. Федорова основана на этом переводе. После общих вос-хвалений в адрес Мас'уда сказано: «Убедительным и ясным подтверждением этих простых мыслей служит степь у города Илека, гле после битвы пятьлесят шестого года черена врагов и недругов Туранского государства стали пищей для птиц и диких зверей». Федоров в 1972 г. (ЭВ, с. 34) ⁵ предлагал два варианта лока-лизации «города Илека», сопровождая каждый пространным историческим комментарием. Первый - область Илак: подтверждение такой докадизации -монеты Мас'уда, чеканенные в Бенакете много позднее — в 558-559 гг. х. Возникающее в этом случае затруднение (в переводе «Синдбалнаме» фигурирует не область, а город, в области же Илак нег однонменного города) просто обойдено молчанием. Второй вариант — «город Илек» в области Вашгирд (день пути на северо-восток от города Вашгирда). В этом варианте Федоров отождествляет события 556 г. х. с той битвой Мас'уда с карлуками, которая описана в другом сочинении Мухаммада Самарканди— «А'рад ас-сийаса» — и которая «происходила на территории соселних с Вашгирдом областей, в частности в Чаганиане и Термезе, и вполне могла распространиться на область Вашгирда». Во втором варианте возникают следующие затруднения, обойденные молчанием. Во-первых, натяжка — считать Вашгири настолько ссосетним» с Чаганийаном и Термезом, что он не упомянут источником, хотя решающая битва произошла якобы именно там. В связи с этим сразу привлекает внимание принципиальная разница сведений в двух сочинениях одного и того же автора (Мухаммада Самарканди) при описании будто бы одного и того же события: в «А'рап ас-сийаса» местом пействия названы Нахшеб Чаганийан и Термез, но отсутствует егород Илека, а в «Синдбалнаме» местом действия названа степь именно у данного города, но отсутствуют все остальные. Во-вторых, этот варнант означает, что к 556 г. х. Мас'уд уже давно сидел на престоле, ибо упомянутая война с карлуками не возвела его на престол, а происходила уже в его парствование

Необъясненные затруднения в обоих вариантах должны были подсказать М. Н. Федорову одно из лвух

¹ Федоров М. Н. 1) Афраснабский клад золотых монет второй половины XII в. – ЭВ, 1972, вып. 21, с. 32—34; 2) По поводу Афраснабского клада золотых монет второй половины XII в. — НЭ, 1978, вып. 12. с. 56—62.

² Sindbad-name: Yazan Muhammed b. 'Ali az-Zahiri as-Samarqandi . . / Mukaddime ve hasiyerlerle nesreden Ahmed Ateş. Instanbul, 1948, s. 64, 68, 69 (введение издателя).

³ Давидович Е. А. Вопросы хропологии и генедлогии Караханидов второй половным XII в. — В ки.: Средняя Азия в древности и средневековье: (История и культура). М., 1977, с. 179—182.

⁴ Мухаммадаз - Захири ас - Самарканди. Синдбад-наме / Пер. М.-Н. Османова. М.,

^{1960,} с. 25 (далее — Синдбаднаме).
⁵ Здесь и далее ссылки на статьи М. Н. Федорова даны в тексте: место публикации (ЭВ или НЭ) и страницы.

решений: пибо воздержаться от публимация столь сарых соображений, либо выручить вопро соповательное. Последжее прежде всего требовало проверки техста, ток мы и сделали вместо вего. Но язвалось следующее. А. Атен в осному издавия техста «Спицбарцами» поотметственное последующее по последующее по последующее по последующее по последующее по последуют развиму спора в трех списков вето в списков вето в списков вето мето по последуют развиму спояз городо. После слоя сетовь в списка «4» и «5» спедуют развиму спояз в одном — срабат», в другом — ейстем, х-теш предолжил конпьетуру зрабат» и Плеку ва основе этих двух списков, т. е. получилось: по последующее последующее по последующее последующее по последующее последующее по последующее последующее по последующее последующее по последующее по последующее по последующее по последующее последующее по последующее по последую

у рабата Илек'. Но в списке «F» другое: رباط ملك 'Царский рабат' - хорошо Малик'. известный монументальный рабат в степи Малик, на главной, «шахской» дороге из Самарканда в Бухару, примерно в 20 км к западу от Кермине. Рабат-и Малик (по археологическим данным и стилистическому анализу его архитектуры и декора) был построен и перестроен еще в XI в., а функционировал до конца XVII в. Вариант списка «F» оказывается предпочтительнее. А это означает, что упомянутое победоносное сражение Мас'уда в 556/1160-61 г., решившее сульбу самарканиского престода, произощло не в области Илак (полина р. Ангрен) и не у далекого города Илака северо-восточнее Вашгирда, а действительно в степи, причем у Рабат-и Малика, т. е. недалеко от Самарканда.

Из сказанного ясно, что экскурс М. Н. Федорова о событиях 556 г. х., занимающий почти половину его статьи 1972 г., вносит лишь путаницу в понимание исторической ситуации. Наша конъектура снимает оба варианта локализации битвы 556 г. х., а тем самым — как латиповку войны с кардуками в Нахшебе. Кеше. Чаганийане и Термезе, так и отождествление этой войны с событиями, упомянутыми в «Спидбаднаме». К сказанному следует добавить, что, предложив лва варианта докадизации битвы 556 г. х. на основе неверного перевода и обойдя молчанием возникающие при этом даже без проверки текста затруднения, третьей ошибки (знака равенства между битвой 556 г. х. и войной с карлуками в Нахшебе, Кеше, Чаганийане и Термезе) Фелоров мог избежать дибо прочтя ввеление А. Атеша к изданию «Синдбаднаме», либо самостоятельно сравнив два прозаических произведения Мухаммала Самарканци. Последнее убедило бы Фелорова следующем.

Точная пата завершения «Синдбалнаме» неизвестна. но некоторый материал для датировки есть. Вониские доблести Мас'уда во вводной и заключительной частях произведения иллюстрируются все время (трижды!) одним и тем же примером, предшествующим его вступлению на престол, а именно - победой, которая это вступление обеспечила. У Мас'уда были и пругие победы впоследствии, но они не упоминаются, несмотря на очевидное старание Мухаммада Самарканди безмерно его восхвалить и возвеличить. Ясно, что «Синдбаднаме» было завершено и поднесено Мас'уду вскоре после его прихода к власти. В «А радас-сийаса», наоборот, описываются победы Мас'уда времени его парствования, среди них и война с карлуками. Такое источниковедческое наблюдение не позволяло бы М. Н. Федорову ставить знак равенства между военными событиями, описанными в двух сочинениях, и войну с карлуками относить к 556 г. х.

Sindbad-name, s. 16 (текст), 93 (введение издателя).
 Немцева Н. Б. Новое о Рабат-и-Малике. —
 Стр-во и архитектура Узбекистана, 1980, № 1, с. 22—26.

7 Эшиграфика Востока, XXIII

Об имени отна Мас'уда

Этот вопрос М. Н. Федоров рассмотрел в обенх вышеназванных статьях. Но еще до того в литературе были высказаны три точки зрения. В. В. Бартольд (1900 и 1928 гг.) отцом Мас'уда считал Али иби Хасана, предшественника Мас'уда на престоле Самарканда; А. Атеш (1948 г.) и О. Прицак (1953 г.) — самого Хасана: В. Э. Бертельс (1960 г.) — Хусайна иби Хасана. 10 В 1972 г. Федоров не был знаком ин с псслепованием Атеша, ни с репликой Прицака, ни с заключением Бертельса. Его самостоятельное сразысканием свелось к двум выводам: имя отца Мас'уда названо в пвух сочинениях Мухаммада Самарканди. В «А'рад ас-сийаса» В. В. Бартольд обнаружил Мас'уда иби *Али, а в «Синдбаднаме» (в переводе М.-Н. Османова) он. Федоров, нашел Мас'уда иби Хусайна. Али и Хусайн - родные братья, следовательно, в одном из двух сочинений переписчик допустил ошибку. Оба претенпента на отцовство (т. е. и 'Али, и Хусайн) полходят; выбор станет возможен, если появятся монеты Мас'уда с именем его отца в надписях. Такие монеты не найдены, но Федоров снова вернулся к этому во-

В 1978 г. М. Н. Фолоров спои собственные выводы 1972 г. повсе ве упохвижа, потому, очевлядо, то теперь у вего возникли новые сображения, которые по съглесовивалься с произвиль бетатье 1978; г. он поддержания по приняти с приняти с приняти с приняти по приняти по

Все эти, опубликованные в двух статьях соображения и выводы М. Н. Федорова — просто путаница, результат неумения анализировать источники и читать научную литературу.

Во-первых, В. В. Бартовъд ингра не утверждал, что ими отпа мес уда напел в «А рад ос-ийса», и не мог утверждать, так как в лейденской руговия этого сочивения, которой си пользовател, мустрам автого сочивения, которой си пользовател, мустрам автого имя отпа Мас'уда не назвало. М. Н. Федоров певнимательно прочем и неверво в 1972 г. полна фразу Бартовъда, но не счел необходивам в 1978 г. (кота прочел правълаво и, наконец, повяз) свять с этого учевого величайней точности подобщий навет. Во-вторых, О. Прещах отпом Мас'ула дейстительно наявал

⁸ Бартольд В. В. Туркестан в эпоху монгольского нашествия. — Соч. М., 1964, т. 1, с. 399. Мы как будго выясными происхождение этой точки эрения В. В. Бартольда (см.: Давидович Е. А. Вопросы хронологии в генеалогии..., с. 483, 184).

¹⁸ Бертельс Е. Э. История персидско-гаджикской литературы. М., 1960, с. 468—473. Е. Э. Бертельс опирался в два фрагмента на касыд Сузани, гдо Хусайн якобы назван отцом Мас'уда, но в одном случае это ве Хусайн, а Хасан (сы: Д а в н д о в и т Е. А. Вопросы хронологии и геневлогии. . . . с. 54, примеч.

Хасана, но отнюль не на основании Лжамала Карши, злесь Федоров вновь приписывает другому автору то, чего тот не утверждал и не мог утверждать, нбо у Джамала Карши нет материалов для полобного вывода (см. ниже). Прицак безусловно базировался на специальном исследовании А. Атеша; последний же свои выводы относительно имени отна Мас'ула построил не на данных Джамала Карши, а на совсем других источниках. В-третьих, Федоров и самостоятельно усмотрел у Джамала Карши свидетельство, позволяющее отцом Мас'уда считать Хасана: Джамал Карши якобы называет Мас'уда братом Хусайна ибн Хасана. Если до этого Федоров невнимательно прочел Бартольда и Принака, то в танном случае он совершенно не понял текста Лжамала Карши. И его не предостерегло слепующее соображение: если бы у Джамала Карши имелось столь прозрачное свидетельство, неужели этого не заметил бы Бартольд? Чтобы разъяснить путаницу с Джамалом Карши, придется привести фрагмент его текста, 11 условно нумеруя переведенные фразы: 1) «В раджабе 551 г. умер хакан, владетель Ферганы, Хусайн Тогрул-хан ибн ал-Хасан кара-хан. 2) И умер его брат Мас'уд Чагры-хан, владетель Самарканда и Бухары [...]. 3) И скончался Тафгач-хан в шаввале 560 г. в Самарканде. 4) И умер его сын Мухаммад Тунга(?)-хан в 569 г.».

Здесь не только лакуна, отмеченная В. В. Бартольном межиу нашими фразами 2, 3, но и серьезные искажения, противоречия, которые он безусловно заметил (поэтому и не использовал фразу 2 для равенства: Мас'уд — брат Хусайна ибн Хасана), а М. Н. Федо-ров не заметил. Текст не позволяет «пересказа», он требует критики. Перечислим важные в данной ситуации противоречия текста. По монетам нами еще в 1957 г. было достоверно установлено, что Мухаммад (умерший в 569 г. х.; фраза 4) — сын Мас'уда Тамгач-хана.12 Если признать верными (как это делает Федоров) первые пве фразы (Мас'уд - брат Хусайна вби Хасана), то упомянутый Мухаммад окажется сыном не Мас'уда, а какого-то другого лица с титулом Тафгач-хан. В этой связи привлекают внимание и титулы. У Мас' уда в фразе 2 титул Чагры-хана, которого он не носил: и по монетам, и по всем рукописным источникам титул Мас уда -Кылыч Тамгач-хан (хакан). Титул же Чагры-хана носил препшественник Мас'уда в Самарканде, 'Али, который, как известно, был сыном Хасана и братом Хусайна ибн Хасана. Естественно, напрашиваются следующие выводы. В фразе 2 речь идет об ^{*}Али ибн Хасане с его титулом Чагры-хан и правильным указанием, что он - брат Хусайна ибн Хасана; искажения в этой фразе - замена имени 'Али именем Мас'уда и отсутствие даты смерти 'Али. Фраза 3 касается уже Мас'уда, но в ней нет данных о его генеалогия. Поскольку генеалогия остальных владетелей в указанном отрывке приводится, можно предполагать, что Мас'уду была посвящена не одна фраза, т. е. фразе 3 предшествовали еще некоторые о нем сведения, в рукописи вовсе пропущенные (лакуна Бартольда); имя же Мас'уда попало в фразу 2 из этого, отсутствующего фрагмента. В такую реконструкцию хорошо внисывается фраза 4, пбо в даниом случае Мухаммад действительно оказывается сином Мас'уда. Последнее обстоятельство правильно понял О. Прицак (даже не зная опубликованнах пами монет Мухаммада иби Мас Уда), постому он (копрекн упекраснию Фезорова) отнико, не операприст равенством, якоби вытекающим из фраз 1 и 2 (Мас Удаорат Хусайна виб хасала), нобо у Деламата Карши в дошедшем до нас тексте одно исключает другое. Заго у Федорова оба равенства сосуществуют со ститает, что в дошедшем тексте Дизамала Карши все привидаль иби Хасана, так и отном Мухаммада.

Итак, текст Джамала Карши искажен и просту не еодержит матерыла для суждения о месте Масула в генеалогии Караханидов. Имя отна Масула (Хасан) выженяется путем апалага совсем других источников, среди которых решающее значение имеют стихи Сузии.

Смерть и «воскресение» Мас*уда

Как выше уже упоминалось, Мухамилц Самараванди, воскавала во выдойя в заключательной части «Сида-бадиам» вониские доблести Мас'ула, произлострановал то одина права. По доли права. Первый пасторовал то одина права пр

Мено, что адесь речь идет о двух государах: перамі на вих умер (фузаа 1); черев какоет опродолжітельное время, победив вратов, на престот восеся друческое и провазческое славословие, съслующее за разческое и провазческое славословие, съслующее за разческое и провазческое славословие, съслующее за разческое и провазческое славословие, съслующее за разстранция и предаменности пределжения образила пред что вратов победил и вступил на трои Мат'су да что вратов победил и вступил на трои Мат'су да зам. Следовательно, первый из друх государай, который умер, это предшественник Мас'уда на престоле Самаражара. 7. с. Ази пой Ахасан Чагрых-ка

Итах, в разбираемом отравие, которому предпествует бонее воскласение династи Карахлицио, что-минаются три события: смерть "Али иби Хасана; тамествие врагом в отсутствие в стране долсе время сусстойного правителя», т. е. законного государя из Карахлицов; побера над этими врагами и вступление на престоя Мас 'уда (т. е. Мас 'уда иби Хасана, брата 'Али; см. нашно, А мы 'уда смен, что эта побера была соврежают в 559/160-61 г. педалеко от Самарканда, в степи станов, разбиранция (деректо рабата). Следовательно, разбиранция (деректо рабата). Следовательно, разбираеми станов со подпистнующего времени.

Именяю так поила этот отрилок А. Атеш, и пашися истолноване принати. О Придах. М. Н. Фосоров, по зават работы Атеша и ве образва визмания на соответствующую фразу в стать Привикал, прежде весто утремерательного принажения предоставления предоставления по это витересное сообщение Мухамила съвържащи постанувательного предитирнова датем предоставления предоставления

¹¹ Бартольд В. Туркестан в эпоху монгольского нашествия. Ч. 1. Текстм. СПБ., 1898, с. 132. ¹² Дав и до в и ч. Е. А. Нумнаматические материалы для хронологии и генеалогии средвезалатских Карахапидов. — В ки.: Нумнаматический сборник. М., 1957, ч. 2, c. 112. (Тр. ГИК) Вил. 26).

¹³ Синдбаднаме, с. 26—27.

В фразе 1 под веладимой мира» он понимает не Али пой Хасана, а самого Мас/ула Тамга-ханал, причем настолько уверению, что вносит его имя прямо в перевод (в сюбежу) как нечто само собо јазаумеовнесея. Завачит, а этой фразе умер не 'дли, а Мас'уд? Инчуть не бивало. Мас'у з деврежата у фесороза не в члош мира, а в другой город; Самариали, же Мас'уд передал свому саму Мухамамуд. Вторжение въргаю, их пребывание в стране, яспое свидетельство о продолжительном перевие в каракалидском госпорстве — все это хак пе «влезающее» в такое толкование оставлено Федоровым без випиалия.

В фразе 2 автор снова обваруживает Мас'уда (что правильно), но истолювывает фразу как свиде-гельство его вовращения и вторичного утверждения в Самарканде пост смерти в 559/1173-74 г. сына (Му-хаммада). Победа Мас'уда пад рарагами (получившими эпо заслугами) как условие вступления на самарканд-ский престол, не «влеазопира» в такое толювание, гоже

оставлена без внимания.

В соответствии со своим повиманием отрышка М. И. Фодров в дагнурует софатил. Постольнум фразе 2 у него получается не победа над врагами и вступление на претот Масуда (556 г. м.), а его пторучаетов после смерти сына, то, следовательно, это 595 г. ж. или поязе. Поскольнум фразе 1 у него получается не смерти Али иби Хасана (памного раньше тород, аначит, это было после 656 г. ж.), а направ паместная дата на самарканда к Добу Тород, аначит, это было после 656 г. ж.) (555 г. ж.— подържа наместная дата на самарканда жыс уда быто дата на самарканда умы суда у после быто дата на самарканда уста у после быто дата на самаркандуеми могута у после быто дата у после быто дата на самаркандуеми могута у после быто дата у после быто дата на самаркандуеми могута у после быто дата у после быто дата на самаркандуеми могута у после быто дата у после дата у после быто дата у после дата у после быто дата у после дата у по

Комментарии валищий. Такой способ интерпретании источника следовало бы пазвать фальсификацией, если бы подобное могло быть сделано сознательно. Нет, это не сознательнам фальсификация, а мир фалтастики, встрина в который, М. Н. Федоров почувствовал себи настоящим творном и еще многое, как мы увидим ниже, создал по спосому желанию и производу, для миже, создал по спосому желанию и производу.

Методы работы с нумизматическим источником и нумизматической литературой

С пумимантическим неточником М. Н. Федоров обращавется так че самовальство», вак не источником грукописими. Объект его исс. съставляни — Афраснабения каза дологих монет на адапиен на викл. По отпочнению к казару он произвлет вероващитую выдумиру, высекто и казару он произвлет вероващитую выдумиру, высекта применения произвлетам для побых, даже самых фантамическим, построениям

Золотые динары Самарканда и Бухары 571—574 гг. х.

Согласно рассмотренной выше «конпенция» И. И. Федорова, вошинийся из внеерного понимания текста «Синдбаднаме», после смерти Мухаммала ной мас ула в 50 гл. х его отси спова вериуато в Самарваца, Съсдовательно, вопинела необходимость общанаца, Съсдовательно, вопинела необходимость общанасть 50 гл. д. в Федоров их «бейварумань». С тожки зревни фактов, отот его пассам не было бы надобисеть предскатривате, от заведомо неверен: так как Мас уд умер в 565 или 566 г. х., его «отъезда» из Самарканда и «возвращения» туда просто не было. Но данный пассаж характеризует метод обращения с монетными налимсями.

 Свидетельство «Синдбаднаме» о «возвращении» Мас'уда в Самарканд после смерти смна в 569 г. х. Это «доказательство» в комментариях не нуждается.

2) «Близость» титулов Кылыч Тамгач-хан (558-565 гг. х.) и Акдаш Тамгач-хан (571-574 гг. х.). «Видимо, это два варианта одной и той же титулатуры с двумя различными эпитетами: Клыч и Акдаш». М. Н. Фелоров забывает, что общий компонент титула (Тамгач-хан) не имеет силы аргумента в пользу Мас'ула, так как титул Тамгач-хан носили многие караханилские государи, а слова «Кылыч» и «Акдаш» не перестают быть разными оттого, что объявлены «вариантами». Известно, что разные караханидские государи носили одинаковые титулы, один и тот же государь иногла свои титулы менял. Однако принадлежность одному лицу разных титулов (если при них не стоит его соб-ственное имя) должна быть обоснована, а это обычно требует тщательного анализа каких-либо дополнительных данных. В нашем случае дополнительных данных и обоснований нет, есть простое декларирование тождества. Добавим, что титулы являются одним из важнейших источников атрибуции караханидских монет, произвольным же отождествлением разных титулов Федоров уже давно внес большую путавицу в изучение династийной истории Караханидов, 15 знает это, но никак не может остановиться,

3) Пошима, оченщено, шаткость гоадества българ. Тамага хала- Адаш Тамага-хала. М. Н. Феоров ставит вопрос: почему Мас'уд слово «Кълга» в титуле съвъе път вопрос: почему Мас'уд слово «Кълга» в титуле съвъе по в заизительно боле подлициям города Бенавета, по в заизительно боле поддене время (599-602 гг. х.) на монетах Бенавета в титуле другого государи естасто зинтеть. Тогда вовинямот два встрения вопроса. Во-первых, причем здесь Бенавет? На данный вопроса ответ стат: оказавляется, передка Смарранд своему сънту Зукаммаду, Мас'уд перехал скърее восто синту Зукаммаду, Мас'уд перехал скърее восто туда Мас'уд попрасте предостава объему предостава от пре

¹⁴ В слове «Акдаш» палеографически обоснованное определение четырех букв (адвф, каф, дал, сви-явн) принадлежит нам, по чтение (отласовка) и значение этого слова в монетных надписк, (тюрьское имя, часть титула?) неченым, поэтому мм ставила знак вопрос. М. И. Федоров вопрос сиял (не разъясния источних мерениют четиня), а слово объявил линготом.

¹⁵ Например, в одной из своих статей М. Н. Фадоров выстроил такие произвольные тождества: Манка а-Муайнд = Муайнд ал-Адл, Тита-хан = Тита-тегин и т. д. А потом на этой «сонове» запутал всю атрибущию монет (см.: Да в и д о в и ч Е. А. О двух квараханидских катанатах. — НАА, 1968, № 1, с. 75).

Во-вторых, если титул Акдаш в традициях Бенакета, тогда Килич — в градициях Самарканда; почему же Мас уд традиционный бенакетский складав принял после возвращения из Бенакета в Самарканд и проставля на самаркандских мощетах вопреки местной градиции» (т. е. вместо Киличі)? На этот вопрос нет даже фантасичвеского ответа.

4) У Мас 'уда и Акдаш Тамгач-хана одинаковые лакаб и кункв — Чукк зд-дунік ва-д-дин Абу-л-Муаффарь. М. Н. Федоров забил, что такое сходство не имеет силы самостоятельного аргумента, так как одинаковые лакабы и куны были у многих государей, особенно

членов одной семьи.16

5) На дипарах 571 – 574 гг. х. на одной стороне совей птудкатурой в верхивей строке ест. еен мусульманское ным Мухаммад, которое выстолько мешает выводу М. Н. Федорова, что от пексрение возмущенется: «Кто этот Мухаммад, и почему его пыя помещено на монетором образовать предположение м. Н. Федорова, что это, возможено, пророж образоваться 571 – 574 гг. х. утога ве повыпасть бы е ше одно фантастическое предположение М. Н. Федорова, что это, возможено, прором Мухаммад.

Итак, даже если бы мы совсем не знали, в каком году умер Мас уд, то и тогда далекие от научных соображения М. Н. Федорова и его атрибуция динаров 571— 574 гг. х. не убедили бы нас в том, что Мас уд дожил

до 574 г. х.

Мухаммад иби Мас'уд

Тот факт, что Мухаммад ибн Мас'уд чеканил в Самарканде как медные посеребренные дирхемы, так и золотые динары, установлен нами задолго до разбираемых статей М. Н. Федорова. Достоверные данные относительно его чекана следующие. Монетный титул Мухаммала — Кылыч Тамгач-хан, лакаб — Гийас алдунйа ва-д-дин. Монеты чеканены с упоминанием лвух халифов: ал-Мустанджида (555/1160-566/1170) и ал-Мустади (566/1170-575/1180). Сохранившиеся точные даты - 568/1172-73 и 567 или 569 гг. х. (числительное, обозначающее единицы, разрешает двоякое чтение). Поздняя монетная дата его отпа - 565 г. х. Эти факты позволяют сделать вывод: Мухаммад сменил Мас'уда на самаркандском престоле не позднее 566 г. х.¹⁷ М. Н. Федоров делает два других вывода: Мас'уд добровольно отдал Самарканд Мухаммаду, а сам переехал в Бенакет не позже мухаррама 567 или 568 г. х. Столь уточненная датировка не имевшего места события основана на одной медной монете Эрмитажа. Она чеканена от имени хакана Руки ад-дунйа ва-д-дина Мухаммада ибн Кылыч Тамгач-хана с упо-минанием халифа ал-Мустади (566—575 гг х.). Дата и наименование монетного двора не сохранились, но в круговой легенде А. К. Марков прочел название месяца — мухаррам. Атрибуция этой монеты непроста. Фелоров заключил, что она чеканена Мухаммадом нби "Мас'удом.18 При такой атрибуции возникает затрудне-

16 Хоролий и р этого же времени — лакаб Джалал ад-думіа ва-д-дин у пяти членов ферганской семьи Караханидов (см.: Давидович Е. А. Вопросы хронологии и генеалогии..., с. 186, табл. 4).

росы хронологии и геневлогии. . с. 100, таол. з).

"Вивод этог, раньше обсснованный выям монетой обснованный выпользований выпользований выпользований вым монетой обснований выпользований выполь

1983, с. 80).

18 Мы предположили, что она чеканена другим Мухаммадом, который известен из рассмотренных выше

ние: на леск прочих монетах Мухаммада вой Мас'уда, у него другой лакой — Гийас а-дгуййа ва-дгуйй за-дгуйй. Само по себе это не контрартумент, но нужно доказать, что по себе это не контрартумент, но нужно доказать, что то невоможено. Возникие авториление Фодоров обходит не без объчной выдумент, что на даштото не примент объем об

Итак, принадлежность медной монеты, чеканенной в мухарраме неизвестного года. Мухаммалу иби Мас'улу еще не доказана. Между тем она объявлена не только его монетой, но даже «мемориальной монетой», а мухаррам — первым месяцем его правления, М. Н. Федоров не изучил источниковелческого значения проставления месяцев в монетных датах. Если бы он собрал сравнительный материал такого рода, это предостерегло бы его от аксиоматичного умозаключения: раз месяп. значит, непременно «мемориал». Федоров видит некоторые затруднения с «мемориалом», но отметает их, так как очень хочется уточнить до одного месяца добровольную передачу Мас'удом Самарканда Мухаммалу: . .видимо, не позже мухаррама 567 или 568 г. х.э (НЭ, с. 60). В жертву «мемориалу» принесены и достоверные (теперь уже многочисленные) монеты Мухаммала 566 г. х.

Афраснабекий клад и кол. 157 Музея истории народов Узбекистана (Ташкент)

В 1914 г. Археологических комиссии получила из самаркандского обласного правления (при опошении № 6733) 30 целях и три фрагмента золотах монет, най-денных в Самаркандского городица Афреснаб. Периос краткое сообщеное об этом кладе полический комисси в 198 г. в обтегах Археологической комисси в 198 городического под править об 1918 г. в обтегах Археологической комисси в 198 городического по летенитерациона об 1918 г. в 1918

Приступая к написанию специальной статьи об Афрасиабском кладе, М. Н. Федоров не дал себе труда

1913—1915 гг. Пг., 1918, с. 221, 263.

²⁰ Давидович Е. А. Из области денежного обращения в Средней Азии XI—XII вв. — НЭ, 1960.

вып. 2, с. 100, № 6.

динаров 571—574 гг. х. Окончательную атрибуцию эта мовета получит скорее всего после обнаружения одногинного экземиляра с сохранизшейся датой.

19 Отчеты ими. Археологической комиссии за

научить литературу: все три публикации остались ему неизвестимия. Более всего удиналет, что оп не просмотред даже обчетов Арксопотической комиссиня, хогя каждый пумивмат-специалист должен бы звать, что кажды, находимье В Турксстане, поступали объчию в Арксологическую комиссию, что и получало отражение в ее публиканиях.

Вследствие незнания литературы об Афраснабском кладе М. Н. Федоров в 1972 г. внес первую путаницу в характеристику его состава и судьбы. Ссылаясь на М. Е. Массона, он сообщил (ЭВ, с. 32), что в 1913 г. клад из нескольких десятков монет разошелся по рукам, 15 динаров были переданы в Самаркандский музей; три из них уцелели в музее. Так образовались и многие годы «мирно сосуществовали» два Афраснабских клада: от одного сохранились три динара в Самаркандском музее, от другого - 17 экз. в Государственном Эрмитаже, В 1978 г. (НЭ, с. 56) Федоров уже знает статью Б. В. Лунина и теперь пытается внушить читателю, будто в 1972 г. три монеты он опубликовал как остатки не самостоятельного клада, а как часть того единого и общего, из которого 33 экз. (30 целых и три фрагмента) поступили в Археологическую комиссию. Без ложной скромности он заключает: «Итак, мы нашли (курсив мой. — Е. Д.) следы 33 целых и трех обломков монет из Афрасиабского клада» (НЭ, с. 57).

Однако М. Е. Массон сообщил М. Н. Федорову, ту выйдено было окако ста монет. Вопрослея, «де же, однако, остальные дишеры?», Федоров пемедленно их находита в Мурее история пароков Зебекситава в пиде рой полонина XII—вачала XIII в.а. Вот эти-го колсиция и объявляется туренциой частью Арреацабского клада. Приведем и доказательства Федорова, чтобы справединаю оценти его межд работы кол. 157 и навествая часть Афраснабского клада блики по составу; кол. 157 — не развопременные поступнения (была бызывые сразу, — обща ружение такого крупного клада было бы отмечно, если бы это был не Афраснабского отмечено, если бы это был не Афраснабского отмечено, если бы это был не Афраснабского отмечено, если бы это был не Афраснабского

Начием с того, что кол. 157 из 57 карахвидуски; диваров не сучествует. Если ба М. Н. Феороро обратился к музейной документация или ввимательно пручил пивентаризу книгу (на помера которой он семается), или не превебретал бы, как у него привято, квучется), или не превебретал бы, как у него привято, квучной литературой, не произовило бы этой поситие чудовищной в силу своей ввешней достоверяюстя фальсификации.

Кол. 157 именно «сборная», хотя и поступила в музей единовременно - 21 марта 1930 г. - из Средне азнатского коммерческого банка, и состоит она из 264 монет. Их рассмотрел Т. Миргиязов; в его описи пол первыми тремя номерами значатся ахеменилский дарик, Саманиды, Аббасиды. В книге «Драгметаллы» запись произведена иначе: Караханиды (157/1-57). хорезмшахи Ануштегиниды (157/58-109), ахеменидский дарик (157/110), Саманиды и т. д. Караханидские и ануштегинидские монеты кол. 157 (всего 109 экз.) мы изучали в 1955 г. и неоднократно использовали в своих публикациях, обращение к которым 22 уберегло бы М. Н. Федорова от утверждения, что кол. 157 состоит только из 57 караханидских динаров. А знакомство с обстоятельствами поступления всей кол. 157 в музей не породило бы желания искать в ней часть Афраспабского клада.23

Частные ошибки и небрежности

Их немало для двух небольших статей. Отметим только следующие. Во-первых, небрежность самой публикации караханидских монет. Опущены многие варианты в содержании и взаиморасположении частей надписей поля лицевой и оборотной сторов. Выпускные сведения обозначались на обеих сторонах динаров, но не оговорена такая существенная деталь: на какой из сторон прочтена та или иная дата. На монетах Мухаммада иби Мас'уда и Ибрахима иби Хусайна упомянуто по два халифа, однако описание динаров этих государей сводное, номера монет (или хотя бы их количество) с каждым из халифов не указаны. Не оговорены ошибки в надписях на монетах и наличие орнаментальных украшений в их поле. В арабском наборе статей порядочно ошибок, в которых М. Н. Федоров не виноват, но одна устойчивая и постоявная (она присутствует и в других публикациях) принадлежит ему: в арабских словах «пять», «пятьдесят», «пятьсот» над буквой «ха» нигде нет точки.

Во-вторых, парушение поры ваучной этним. М. Н. Федоров вередко операрует результатами чужих публикаций и последований как некням общенавествыми фактами, как аксиомами, которые ви рукадются в доказательствах, т. е. семлика на работы преднественвиков. Именно так упоминуты монети Макура вбй Азмада, чеканенные в Уадженде в боб т. х.; Кадри в аместее сына Пбрадила, Чухаммад в хачестве сына ского малолея (и тут В. А. Крачковская, редактор ского малолея (и тут В. А. Крачковская, редактор санату на статью А. Кр. Якубовского); гождество пица, для которого построет этот маволовій, и того Хусайна, который, сегласно монетам, был отцом Ибрахима я Насра

. . .

Итах, в двух статлях М. Н. Федорова мік видим попилій набор привижно веробросовесної работи с датературої в источниками. Часть лигоратуры от просто в завет, другую — замалчивает, третью — читает побрежно, прависывам авторам то, чего они ве утверямало путанция и певервих уможаклоченні. Не самый просторный путь в страму фантавии Федоров открым своюм отношением к рухописным источникам и монетвым вадписим. Они — ве материал для авализа, а априкавав, по которой Федоров автижняет ему узоры. Нахоражений, Федоров «татксивает» в вих съсърения источников, очевядно, пскрение не замечая, что они тудаче полут. Что систомность правича что полута править править по на тудаче полут. Что они туда-

Рассмотренные признаки такого способа использования источников и литературы обнаруживаются во всех опубликованных работах М. Н. Федорова. Это, ко-

 ²² См., вапр.: Давидович Е. А. Из области денежного обращения..., с. 101, примеч. 31.
 ²³ Кол. 457 заслуживает специального изучения.
 Карахавияско-авуштегинидская группа монет этой

коллекции велика (109 ака), хропологически компактиа, династийо-хронологически хорошо перекликается с векогоризмі смешавивми кладами (пайденнями па территории Мавераннахра), основу которых составляют динары мторой половины ХИІ—первой четверит XIII в. Правдоподобию, что эта группа является ядром большого клада.

²⁴ А когда замечает, то часто использует запасной прием: «безграмогность» резчиков штампов и перешечиков рукописей. Именю так, например, были «открыты» повые монетвые дворы (имие уже «закрытые» Б. Д. Кочневым) и многое другое.

нечно, не значит, что у него нет полезных наблюдений,

Для кого написана эта рецензия? В первую очередь для тех историков Востока, которые обращаются к нумнаматической дитературе, чтобы фанталии М. Н. Федорова, внешне, без проверки, правдоподобные, не начали кочекать из работы в работу. Но также и для самого Федорова, которого уже не раз в печати предостерегали от подобимх фантамий, чтобы оп остановляся и нотумал: все ли 10390лено?

Mostafa Maha M. F. Untersuchungen zu Opfertafeln im Alten Reich. Hildesheim: Gerstenberg Verl., 1982. XII, 455 S., XXXVII Taf. (Hildesheimer agypt. Beitr.; H. 17).

Древнеегипетские жертвенники представляют собой общирную группу весьма важных историко-культурных памятников; всякий анализ мировоззрения египтян без учета ее данных будет неполон. Вместе с тем исследование ее - совсем непростая задача хотя бы уже потому, что находки жертвенников in situ немногочисленны и соответственно датировки большинства весьма неточны. До сих пор специального исследования, посвященного жертвенникам, не было (работа, проделанная Л. Борхардом и А. Камалом, результатом которой являются соответствующие тома «Catalogue général» Канрского музея, несомненно ценна, но ограничена спецификой издания). Рецензируемая книга. являющаяся диссертацией, защищенной в 1980 г. в Боннском университете, представляет собой первое специальное исследование жертвенников Старого царства — того периода, когда были заложены основы их дальнейшего развития.

Большиство датіровом жертвенников по давней ентитологическої традіции осикнованести до сих пор на авалава видинесії и ве учитывает типологии памятилства, поекольку количество вадинесії на старостинства, поекольку количество вадинесії на старостинства, поекольку количество вадинесії на старостинских жертвенниках, как правило, невелико Мостафа совершенно верно строит хронологию рассматриваемых наметинков пакежи векот ви их типологии.

Автор выделяет иять первопачальных типов жертвенняков, к конпу Старого царства разделяющихся на 17 типов. Работа эта проделана на большом (котя, ковечно, далеем печернывающем) матервале; рад жертвения в печерные печерные печерные печеропотически коррентов в том смассе, что для навляения хропологических рамок существования каждого типа к Мостафа пслользует в качество вталогом лишь жертмерт пределения пределения пределения пределения у учемых тробищам. Сопоставляя с ними жертвенники, до сих пор педатированные или датирование по сравьями правижам, она тем самым дает хорошее основание для более надежной их датировки.

Вот типы жертвенников делятся автором на четкре хропологические группи (см. табл. на с. 134); ГУдивастия; Удивастия до N(ј)-wsr-г (w); Удивастия до после N(ј)-wsг-г (w); У Дивастия. Как назълывий первот, покеовщий свою специфику, выделяется время —111 дивастий. Результат этого исследования мог бы быть ширь, тему только уточнение длягировок, — выявленвают определеникае типы жергаеняннов, совидают с мозамот определеникае типы жергаеняннов, совидают с мозамот определеникае типы жергаеняннов, совидают с мотиве выменяеми з архитектурном и наобраятельном оформления гробини и соответственно меняются некоторые акцента и представлениях о автробой жизни. К сожалению, автор не замечает данного выжного филта, который спер ваз подтверждает, тчо стивитская гробница представляет собой единый комплекс, все элементы которого связаны между собой, и поэтому должна изучаться комплексно.

Поизление новых оснований для датпровки приводит автора к меобходимоги передатировать отдельные памятинки. Однако если нередатировать отдельные памятинки. Однако если нередатировах места в Дахигре хогат и по бесспорява, по признаков (с. 40, 41), то попитна отнести к более поданему времени жерпенинки паря Saft-w(I) воле его дажигрекой («томаной») и медумской пирамид (с. 41 с. 3) выстадит несколько рискованиой, ной правомертер предъежения на пречен памятинка закономериства, от правомермериства, предъежения на пречения по правомермериства, предъежения на пречения по правомермериства предъежения на пречения по правомермериства предъежения на пречения по правомермериства предъежения на правожения с правожения правожения

К числу достоинств книги следует отнести хорошие воспроизведения памятников; правда, хотелось бы видеть больше впервые публикуемых жертвенников, но предъявлять такие претензии мы не вправе.

Наряду с несомненными достоинствами часть, по-священная типологии, содержит ряд недостатков. 1) Полный список эталонных памятников приведен только для IV династии. Это хотя и не вызывает сомнения в добросовестности автора, ибо причиной является. видимо, экономия места, но затрудняет проверку полученных выводов. 2) Работа, построенная на староегипетских материалах, должна была бы специально коснуться периода позднего Старого царства (с середины VI династии), датировка памятников которого до сих пор не имеет четких критериев и представляет огромные трудности: автор, однако, не затрагивает этих важных проблем. 3) Жертвенники рассматриваются как замкнутая группа памятников, вне связи с гробничными комплексами, в которые они входят; это приводит к ощибкам, речь о которых пойдет ниже. 4) С точки зрения последовательности методики, классификации жертвенников должна была бы быть подробнее; так, например, жертвенники с одним и двумя углублениями для воздияний отнесены к одному и тому же типу (А+В)2. 5) Исследование типологии намятников следовало бы выпелить в самостоятельную часть и не прерывать теоретическими выкладками, что усложняет пользование книгой. 6) Комментарии к впервые издаваемым памятиикам должны были бы быть подробнее. 7) Неудачны принятые обозначения: если больщинство типов жертвенников зашифровано латинскими буквами с цифровыми индексами - (В)2, (А+В)1 и т. л., то типы жертвенииков с изображением знака htp им же и обозначены, что в сочетании с цифровой нидексацией производит странное впечатление - (htp)1, (htp)2 и т. д. 8) Иероглифические надписи в тексте сделаны почерком, который у древних египтян вызвал бы по меньшей мере недоумение. И если в настоящей работе такие написания, как

\$\frac{\text{\tinit}}\text{\texitilex{\text{\texitit{\text{\texi{\text{\texi{

АКАДЕМИЯ НАУК СССР институт археологии

СОВЕТСКАЯ АРХЕОЛОГИЯ



ЧЕТВЕРТЫЙ ГОД ИЗДАНИЯ

№ 2

ИЗДАТЕЛЬСТВО АКАДЕМИИ НАУК СССР МОСКВА—1960

Е. А. ДАВИДОВИЧ

САМАНИДСКИЕ МОНЕТЫ КУБЫ

Монетный двор Кубы (Фергана) до недавнего времени вовсе не был известен. Во всяком случае, Куба не упомянута ни среди саманидских монетных дворов в монографии В. Г. Тизенгаузена, ни в общем списке монетных дворов в сводке О. Кодрингтона ¹.

Две монеты Кубы хранятся в Государственном Эрмитаже. В 1924 г. одну из них обстоятельно описал, а вторую упомянул Р. Р. Фасмер². В 1957 г. еще одна медная саманидская монета Кубы найдена была на территории средневекового Ходженда (совр. г. Ленинабад, Таджикская ССР). Надписями она совершенно отличается от двух эрмитажных.

Три монеты Кубы чеканены в разные годы при трех саманидских эмирах: одна при Нухе I б. Насре (943—954) в 341/952—53 г., вторая при Абд-ал-Малике I б. Нухе (954—961) в 349/960—61 г. и третья при Ман-

суре I б. Нухе (961—967) в 356/966—67 г.

1. Куба, 341 г. х.; веc = 1.93 г; д = 22.5 мм. А. К. Марков (Инв. каталог мусульманских монет Эрмитажа. СПб., 1896, стр. 148, № 855) частично описал эту монету, название монетного двора прочел как Кинна (?). О. Кодрингтон включил город Кинна в свой список. Подробнее монета описана Р. Р. Фасмером в рукописном «Каталоге собрания восточных монет Гос. Эрмитажа. Саманиды» (стр. 270, № 1962), причем название города определено верно — Куба.

Л. с. В поле:	О. с. В поле:	Ш
لااله الا		محمل
الله ودل ه		رسول
لا شریک له		الله
		مع

Круговая надпись л. с. (между двумя линейными ободками) содержит выпускные сведения (три последние буквы слова сотен - в поле

Круговая надпись о. с. (между внутренним точечным и внешним линейным ободками) содержит имя саманидского эмира Нуха б. Насра с его титулатурой и благопожеланием ему:

2. Куба, 349 г. х. 3 ; вес = 1,82 г; д. = 27 мм

Л. с. В поле по кругу — символ веры до слова شريك. Окончание, видимо, в центре (стерто). Круговая надпись (между внутренним точеч-

¹ В. Г. Тизенгаузен. О саманидских монетах. Тр. ВОРАО, ч. І, СПб., 1855; О. Соdrington. А. Manual of Musalman Numismatics. London, 1904.

² Р. Р. Фасмер. Новые приобретения Эрмитажа в области куфической нумизматики. ИРАИМК, т. III, 1924, стр. 318.

³ Монета хранится в Институте истории, археологии и этнографии АН Таджикской ССР (КП—328/9).

ным и внешним линейным ободками) содержит выпускные сведения:

Круговая надпись (между внутренним точечным и внешним линейным ободками) содержит имя Аш'аса б. Мухаммада с его титулатурой:

На л. с. две круговые надписи. Внутренняя содержит выпускные сведения (недописано слово, обозначающее число сотен в дате):

Внешняя кораническая легенда (Кор. ХХХ, 3, 4) не окончена (нет слов بنصر الله) и с ошибкой в слове برمين. Круговая надпись о. с. (между внутренним точечным и внешним линейными ободками) содержит имя хаджиба Мансура б. Байкара с титулом эмира и благопожеланием ему:

(в предпоследнем слове ошибка — пропущена буква •).

В X в. Куба была вторым (после столичного Ахсикета) городом Ферганы и столицей одного из округов. Ибн-Хаукаль утверждает, что по количеству воды и садов она превосходила Ахсикет; по Макдиси, Куба превосходила Ахсикет даже по величине и богатству 5. Организация в Кубе монетного двора оправдана поэтому даже экономически, но еще яснее выступают политические предпосылки.

Круговые надписи о. с. медных саманидских монет начинаются с формулы: мулы: ماأمر به الأمير «Из того, что приказал эмир». Эта формула свидетельствует о том, что упомянутому после нее лицу принадлежало право чеканки монет, монетная регалия, а в конечном счете фактическая власть

⁵ В. В. Бартольд. Туркестан в эпоху монгольского нашествия, ч. II, СПб., 1900, стр. 159.

⁴ Монета хранится в Отделе нумизматики Гос. Эрмитажа, инв. № 1019 а; Р. Р. Фасмер. Ук. соч., стр. 318.

в городе или области, осуществляемая любым путем (непосредственно, через наместников и пр.). Не случайно на подавляющем большинстве медных фельсов в этой надписи фигурирует глава саманидской династии. И в данном случае ранняя из трех монет Кубы чеканена от имени эмира Нуха б. Насра. Зато на двух следующих монетах Кубы в круговой легенде о. с. названы имена совсем других лиц (Аш'ас б. Мухаммад и Мансур б. Байкара), имена же глав династии помещены в поле о. с.

Лицевая сторона		Оборотная сторона	
Дата чекана	Поле	Поле	Круговая надпись
341 г. х. (952/953 гг.)		_	الملك المويد ابومحمد
349 r. x. (960/961 rr.)	_	الا مير السيد عبد الملك بن نوح	نوم بن نصر الا مير اشع <i>ث</i> بن محمد
356 г. х. (966/967 гг.)	احمل	منصور بن نوع	الا مير منصور بن با يقرا الحاج <i>ب</i>

Следовательно, саманидские эмиры выступают здесь уже не как владетели города, а лишь как верховные главы, сюзерены. Монетная же регалия и фактическая власть принадлежали сначала Аш'асу б. Мухаммаду, потом Мансуру б. Байкара. Пример этот не стоит изолированно. Мы специально рассматривали группу аналогичных медных монет б, причем сравнительный анализ письменных и нумизматических материалов дал основание заключить, что такого рода города и области следует рассматривать как феодальные уделы, фактически пожалованные (или оформленные как феодальное пожалование) с передачей соответствующих политических и экономических привилегий. Степень самостоятельности и независимости таких удельных владетелей была различной, что обычно очень хорошо отражено монетными надписями.

Куба в руках двух названных лиц выступает именно как один из таких феодальных уделов ⁷. Таким же феодальным уделом внутри Ферганы несколько раньше оказался город Насрабад с округом (судя по медным монетам 336—344 гг. х.), хотя он по размерам был меньше Кубы. Да и сама Фергана в целом на разных отрезках времени выступала как очень самостоятельный крупный феодальный удел внутри саманидского государства ⁸.

С чеканом Кубы связана одна любопытная монета Ферганы, на лицевой стороне которой в двух круговых надписях две даты — 355/965—66 г. и 359/969—70 г. ⁹. Обеим этим датам не соответствует надпись поля оборотной стороны, где имя саманидского эмира Абд-ал-Малика б. Нуха (954—961), почему В. В. Вельяминов-Зернов пытался читать здесь имя другого саманидского эмира, Мансура б. Нуха (961—967); Х. Френ оставил этот вопрос открытым, а Р. Р. Фасмер правильно предположил, что эта сторона чеканена старым штампом времени Абд-ал-Малика.

⁶ Е. А. Давидович. Нумизматические материалы для истории развития феодальных отношений в Средней Азии при Саманидах. Тр. АН ТаджССР, т. XXVII, 1954.

<sup>1954.

&</sup>lt;sup>7</sup> Имя хаджиба Мансура б. Байкара (по Макдиси — главного хаджиба саманида Мансура 1 б. Нуха) встречается также на ахсикетских монетах 355—356 гг. х. Следовательно он примерно в одно время получил в удел и Ахсикет, и Кубу с правом чеканки медных монет от своего собственного имени.

⁸ Е. А. Давидович. Ук. соч., стр. 83—94, 99—107.

⁹ Хранится в Гос. Эрмитаже, в Отделе нумизматики, № 1069—в. Р. Р. Фасмер. Ук. соч., стр. 320—322.

Происхождение этого старого штампа и причины его вторичного использования открывает имя в круговой легенде после обычной вводной формулы «из того, что приказал...». Три нумизмата предложили три разных чтения этого имени, сопроводив, однако, свои чтения вопросительными знаками: Х. Френ — الأمير السيل В. В. Вельяминов-Зернов الأمير السيل.

Внимательное рассмотрение букв позволяет читать здесь совсем другое имя — Аш'ас المعافلات العاملات ال

Имя Аш'аса б. Мухаммада уже известно по вышеописанной монете Кубы 349 г. х. Круговые легенды оборотных сторон этих двух монет совпадают полностью. Надписи поля одинаково содержат имя эмира Абд-ал-Малика б. Нуха и различаются только одной строчкой (на монете Кубы еще и титул этого эмира) и ободком. Все это убеждает в том, что оборотная сторона ферганской монеты 355—359 гг. х. чеканена штампом, происходящим из Кубы и относящимся к тому времени, когда Кубой при саманиде Абд-ал-Малике владел эмир Аш'ас б. Мухаммад. Разнотипность двух штампов с именем Аш'аса в свою очередь свидетельствует о том, что Куба принадлежала ему достаточно продолжительное время. Использование же одного из штампов Кубы в более позднем чекане Ферганы указывает на обстоятельства и характер ликвидации в Кубе монетного двора. Нечто аналогичное произошло и в Насрабаде, ибо имеется ферганская монета 358 г. х., оборотная сторона которой чеканена одним из насрабадских штампов с именем бывшего насрабадского владетеля, эмира Малика.

Г. Д. БЕЛОВ

ШИФЕРНАЯ ИКОНА ИЗ ХЕРСОНЕСА

В 1956 г. в Херсонесе при раскопках дома XIII—XIV вв. была найдена шиферная икона (рис. 1), высотой 17,5 см, шириной внизу 13,4 см, вверху 12,9 см, толщиной 0,8 см, в обломках в количестве 39 шт. Материал иконы — камень, шифер желтовато-серого цвета.

При гибели дома во время пожара некоторые части иконы подверглись действию огня и копоти: одни обломки пожелтели, другие почернели (почерневшие места резко выделяются на фотографии, например, правый нижний угол). Кое-где образовались наросты в виде накипи светло-серого цвета. Икона реставрирована — очищена от наростов и грязи, склеена, утраченные места дополнены гипсом.

Оборотная сторона иконы неровная, верхний и нижний края частично срезаны наискось. Хорошо видны следы от инструмента — бороздки и желобки. Линии изломов имеют косое направление, обусловленное, по-ви-